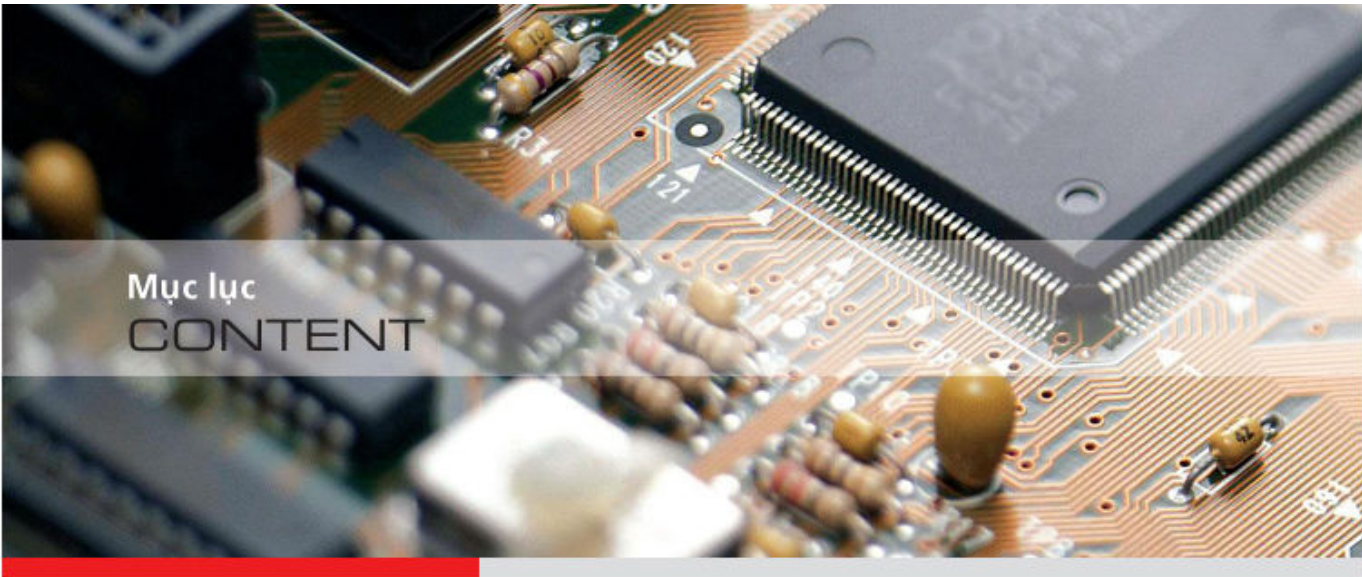


# AMIGO

TECHNOLOGIES





Mục lục  
CONTENT

<b>Giới thiệu chung   OVERVIEW</b>		
<b>Tầm nhìn</b>	.....	03
Vision		•
<b>Sứ mệnh</b>		•
Mission		•
<b>Thông điệp</b>		•
Message		•
<b>Giá trị</b>		•
Value		•
<b>Giới thiệu chung</b>	.....	04
Overview		
<b>Lĩnh vực hoạt động   OUR BUSINESS LINES</b>		
<b>Giải pháp công nghệ thông tin</b>	.....	06
IT Solutions		
<b>Thiết bị công nghệ thông tin</b>	.....	08
IT Equipment		
<b>Thiết bị chuyên dụng cho ngân hàng</b>	.....	09
Specialized Equipments For Banks		
<b>Dịch vụ công nghệ thông tin</b>	.....	10
IT Services		
<b>Phát triển phần mềm</b>	.....	11
Software Development		
<b>Khách hàng của chúng tôi   OUR CUSTOMERS</b>	.....	12
<b>Cam kết của chúng tôi   OUR COMMITMENT</b>	•••••	14

# LỄ RA MẮT THƯƠNG HIỆU

# AMIGO

## TECHNOLOGIES



### Tầm nhìn VISION

Trở thành công ty cung cấp giải pháp và tích hợp hệ thống công nghệ thông tin hàng đầu tại Việt Nam.

Our vision is to be among the leading IT Solution Provider & System Integration in Vietnam.

### Sứ mệnh MISSION

Cung cấp các giải pháp, sản phẩm và dịch vụ công nghệ thông tin chất lượng cao và mang đến các giá trị đích thực cho khách hàng.

Our mission is to provide the highest quality IT products, services and solutions, delivering real value to our customers.

### Thông điệp MESSAGE

Đối với chúng tôi, lợi ích của khách hàng luôn là ưu tiên số 1

We believe customers' benefits always come first.

### Giá trị VALUE

Giá trị của chúng tôi được kết tinh từ giá trị của đối tác chúng tôi hợp tác và giá trị của khách hàng chúng tôi phục vụ.

Our value is crystallized from the value of partners that we have worked with and customers that we have served.

## Giới thiệu chung OVERVIEW

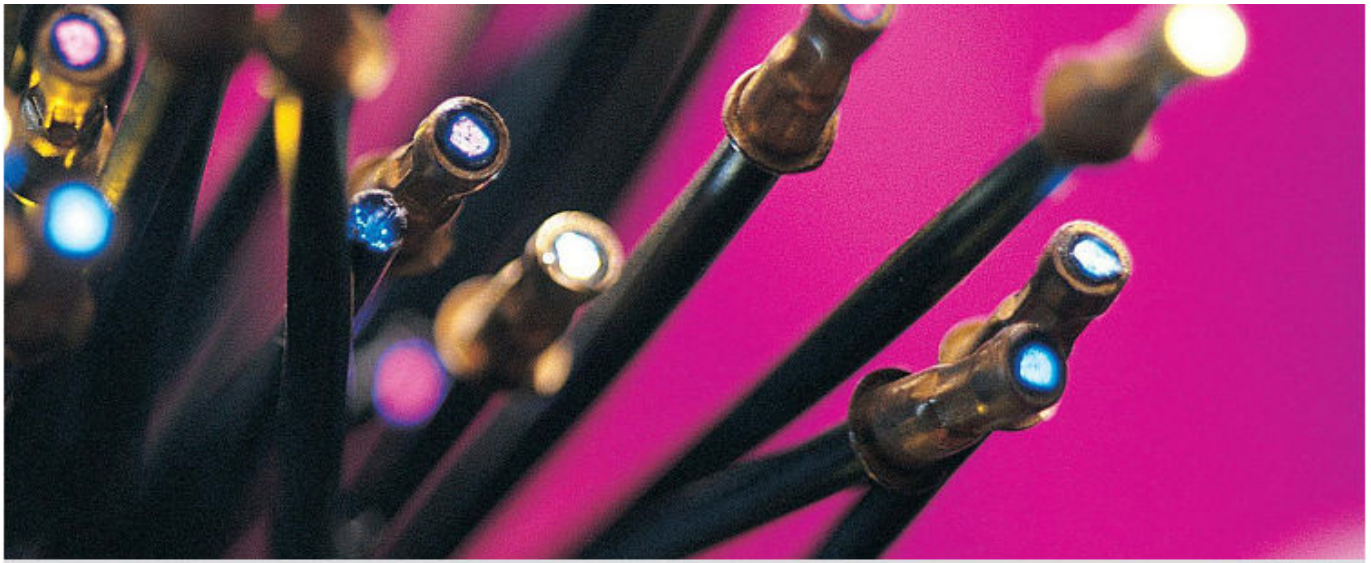
**Amigo Technologies là công ty công nghệ cung cấp giải pháp, thiết bị và dịch vụ công nghệ thông tin phục vụ cho nhiều ngành kinh tế, đặc biệt là trong lĩnh vực tài chính ngân hàng, hành chính công và doanh nghiệp vừa và nhỏ.**  
**Trong thời gian qua, Amigo Technologies đã trải qua quá trình tái cấu trúc để trở nên lớn mạnh, vững vàng như hôm nay.**

- Tháng 01 năm 2005 thành lập Công ty TNHH Phát triển công nghệ và Giải pháp mạng.
- Tháng 05 năm 2008 công ty tái cấu trúc bộ máy và đổi tên thành Công ty cổ phần công nghệ Bằng Hữu (Amigo Technologies) và là thành viên của Tập đoàn Amigo – Tập đoàn tài chính đầu tư vào nhiều lĩnh vực hoạt động như Công nghệ thông tin, Chứng khoán, Thanh toán điện tử, Khoáng sản...
- Tháng 12 năm 2007 Amigo Technologies thành lập Văn phòng Đại diện tại Thành phố Hồ Chí Minh.
- Tháng 2 năm 2009 Amigo Technologies thành lập Chi nhánh chính thức tại Thành phố Hồ Chí Minh.

Mục tiêu của chúng tôi là thoả mãn các nhu cầu của khách hàng với sản phẩm chất lượng hàng đầu thế giới, công nghệ hiện đại, giải pháp chia khoa trao tay và dịch vụ chất lượng cao theo phong cách chuyên nghiệp.

Amigo Technologies hiện là đối tác chiến lược của nhiều nhà cung cấp giải pháp và thiết bị CNTT hàng đầu trên thế giới như IBM, Oracle, SAP, Diebold, Cisco, Microsoft, Symantec, 3I-Infotech, Nudeus, APC, Temenos, Openway, Datatex, SAS, Newgen, NetApp, Parellax, Avaya, v.v.. Cùng với các đối tác, đội ngũ tư vấn và kỹ thuật của Amigo Technologies đã triển khai thành công nhiều dự án công nghệ thông tin thuộc nhiều lĩnh vực khác nhau.

Với kiến thức của các chuyên gia công nghệ hàng đầu và kinh nghiệm thực tế trong nhiều dự án CNTT, Amigo Technologies luôn đưa ra những đánh giá và giải pháp mang tính chiến lược cao, phù hợp với từng khách hàng. Kinh nghiệm làm việc, tinh chuyên nghiệp và tinh thần trách nhiệm cao là một số nhân tố quan trọng tạo ra tính khác biệt cho Amigo Technologies, khiến chúng tôi trở thành đối tác lâu dài và đáng tin cậy đối với khách hàng.



***Amigo Technologies (Amigo-Tech) is a technology company dedicated in providing IT solutions, equipments, and services for various industries with a special focus on the banking and financial service sector, public administrations and medium-small enterprises.***

***After the first few years of impressive business growth, Amigo-Tech has restructured for steady and solid development***

- January 2005, Technology Development and Solution Net Company Limited was established
- May 2008, the Company was restructured, renamed to Amigo Technologies (Amigo Technologies JSC), a member of Amigo Holdings, The group invest capital in information technology, Securities, Finance, Payment, Minings, ..
- December 2007, Representative office of Amigo Technologies was established
- February 2009, Branch of Amigo Technologies was established

We aim to meet customers' needs by offering world-class products, cutting-edge technology, end-to-end solutions and professional services.

Amigo Technologies has created thriving partnerships with leading

international suppliers such as IBM, Oracle, SAP, Diebold, Cisco, Microsoft, Symantec, 3I- Infotech, Nucleus, APC, Temenos, Openway, Datatex, SAS, Newgen, NetApp, Parellax, Avaya, etc. Together with our partners, Amigo-Tech's strong consulting and technical teams have successfully implemented many projects in various disciplines.

By combining our industry knowledge, business process insight with leading technology expertise, we at Amigo Technologies provide superior strategic advice and solutions deployment for our clients. In depth experience across industries, unparalleled professionalism, proven technology solutions and accountability for results are the building blocks of our major strengths, making Amigo Technologies a reliable and trusted partner to work with.



Lĩnh vực hoạt động  
**OUR BUSINESS LINES**

**Giải pháp  
Công nghệ thông tin**  
IT SOLUTIONS

*Cùng với đội ngũ chuyên gia công nghệ hàng đầu thế giới, Amigo Technologies luôn tư vấn và đưa ra những giải pháp mang tính chiến lược, phù hợp với từng khách hàng. Cam kết của chúng tôi với khách hàng không chỉ dừng lại ở việc cung cấp giải pháp tối ưu tổng thể mà hơn thế nữa, kết hợp với đội tác của mình, chúng tôi luôn nỗ lực để giúp khách hàng biến công nghệ thành lợi thế cạnh tranh trong kinh doanh.*

Đối với khối tài chính, ngân hàng

- Giải pháp ngân hàng cốt lõi
- Hệ thống chuyển mạch tài chính và quản lý thẻ
- Hệ thống trung tâm dữ liệu
- Sao lưu, lưu trữ dữ liệu và khôi phục sự cố
- Giải pháp an ninh bảo mật
- Giải pháp chống rửa tiền
- Giải pháp Quản lý rủi ro
- Giải pháp Quản lý Tài sản/Nợ
- Giải pháp Định giá điều chuyển vốn
- Giải pháp Trung tâm thông tin liên lạc
- Giải pháp chứng khoán cốt lõi
- Giải pháp Quản lý Quỹ đầu tư và phân tích thị trường chứng khoán.
- Giải pháp Hội nghị truyền hình trực tuyến

Đối với khối doanh nghiệp

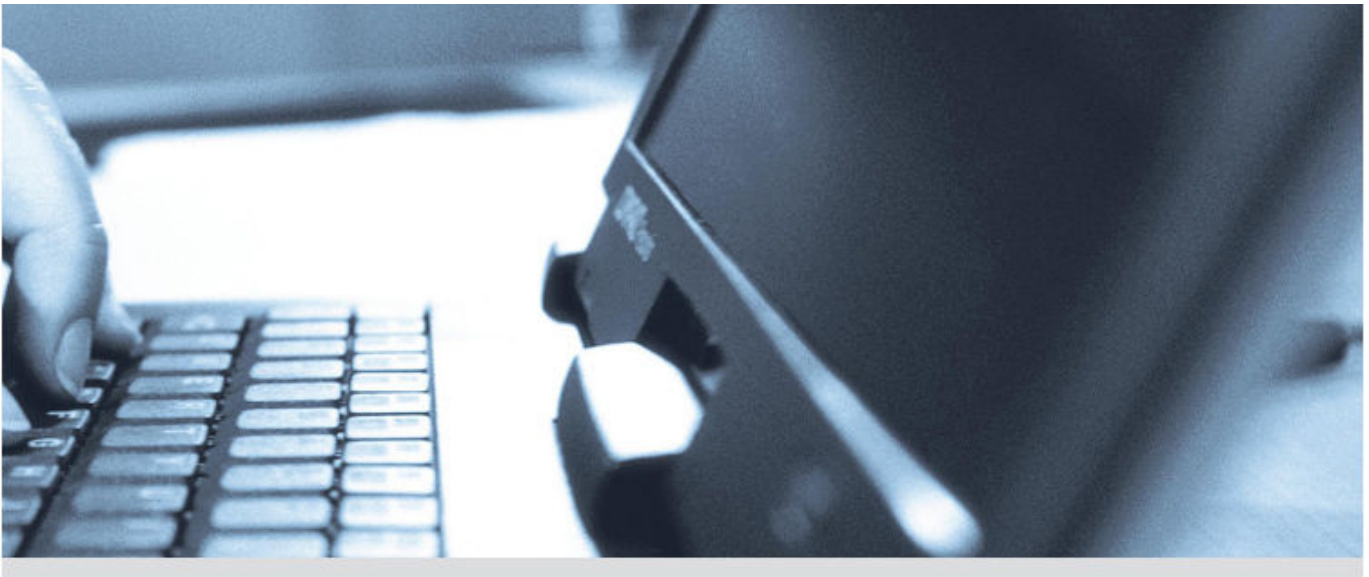
- Giải pháp Quản trị nguồn tài nguyên doanh nghiệp (ERP)
- Giải pháp Quản trị quan hệ khách hàng (CRM)

- Giải pháp Quản trị tài sản doanh nghiệp (EAM)
- Giải pháp Quản trị tài chính doanh nghiệp (FMS)
- Giải pháp Quản trị nhân lực trong doanh nghiệp (HCM)
- Giải pháp Quản trị vòng đời sản phẩm (PLM)
- Giải pháp Quản trị chuỗi cung ứng (SCM)
- Giải pháp Gói sản phẩm tổng thể cho doanh nghiệp (BI)

Các giải pháp trên được Amigo-Tech hướng tới các ngành công nghiệp trong quản lý sản xuất, chế biến, phân phối đối với lĩnh vực dệt may, dầu khí, bảo hiểm, thuốc lá, đóng tàu, dược phẩm..

Đối với khối chính phủ

- Giải pháp Chính phủ điện tử cốt lõi
- Giải pháp Tin học hóa Quản lý Hành chính Nhà nước



***Employing experienced technology experts and IT specialists, Amigo Technologies always guarantees a positive outcome by introducing solutions to best address your business challenges. This is further enhanced by the support from some of the world-leading solution providers that we represent. It is our priority to make sure that customers will not only receive turn-key solutions, but also our guidance in transforming that technology into business competitive advantages.***

Solutions for Finance and Banking sector include

- Core Banking solutions
- Switching & Card Management system
- Data Center System
- Storage, Back-up and Disaster Recovery
- Security solution
- Anti Money Laundering solution
- Risk Management
- Asset/Liability Management
- Fund Transfer Pricing
- Contact Center solution
- Core Securities
- Fund Management and Stock Exchange
- Video Conferencing

Solutions for Enterprise sector include

- Enterprise Resource Planning (ERP)
- Customer Relationship


Management (CRM)

- Enterprise Asset Management (EAM)
- Fund Management System (FMG)
- Human Capital Management (HCM)
- Product Lifecycle Management (PLM)
- Supply Chain Management (SCM)
- Business Intelligent (BI)

Our offerings to enterprise sector focus on manufacturing, retail, distribution industries such as textile & garment, gas & petroleum, insurance, tobacco, shipbuilding, retail..

Solutions for Public Sector include

- Core E-Government
- Computerization public administration solution



Lĩnh vực hoạt động

OUR BUSINESS LINES

## Thiết bị công nghệ thông tin IT EQUIPMENT

Amigo Technologies là nhà phân phối nhiều chủng loại thiết bị CNTT của những thương hiệu hàng đầu trên thế giới. Là một nhà phân phối đáng tin cậy, một đối tác tận tình với khách hàng, chúng tôi luôn nỗ lực phối hợp với các nhà sản xuất để không ngừng tìm hiểu thị trường, liên tục cải tiến sản phẩm và dịch vụ. Đội ngũ nhân viên am hiểu, nhiệt tình và giàu kinh nghiệm của chúng tôi luôn phấn đấu hết mình nhằm mang đến sự hài lòng cho khách hàng.

- Hệ thống máy chủ
- Thiết bị sao lưu dữ liệu
- Phòng máy và trung tâm dữ liệu
- Thiết bị hệ thống mạng
- Thiết bị lưu điện UPS và máy tính các loại
- Thiết bị liên lạc đàm thoại dựa trên băng thông Internet

Amigo Technologies has built a strategic partnership with a host of leading international vendors in various key IT industry segments. Working together with our suppliers in continuously innovating our products and services, we have learned what it takes to become a trustworthy distributor and how to win customers' satisfaction. Our staff who are knowledgeable, enthusiastic, experienced, continue to do their best to bring customers satisfaction and peace of mind.

- Servers
- Data Storage
- Data center
- Networking equipment
- UPS, notebooks and PCs
- IP Phone



## Thiết bị chuyên dụng cho ngân hàng SPECIALIZED EQUIPMENTS FOR BANKS

Tính chính xác, khả năng sẵn sàng cao và vận hành ổn định luôn là các tiêu chí lựa chọn hàng đầu đối với các thiết bị chuyên dụng trong lĩnh vực ngân hàng. Hiểu rõ được yêu cầu quan trọng này, chúng tôi luôn cố gắng lựa chọn các nhà cung cấp thiết bị phù hợp nhất với đòi hỏi của khách hàng & thị trường. Hơn nữa, mạng lưới bảo hành và hỗ trợ kỹ thuật 24/7 trên toàn quốc của chúng tôi sẽ giúp các ngân hàng an tâm khi sử dụng các thiết bị chuyên dụng này.

### Hệ thống ngân hàng tự động

- Máy rút tiền tự động ATM
- Máy gửi tiền tự động ADM
- Thiết bị đầu cuối POS
- Thiết bị xác thực đầu cuối (Token/OTP)

Accuracy, high availability and stable operation are always the first priorities for specialized Bank's equipment. And these are our priorities in choosing the most suitable vendor. Furthermore, our warranty and 24/7 technical support network which spread across the country will ensure customers satisfaction with these equipment and their operation.

### Banking self - service equipment

- Automated Teller Machine (ATM)
- Automated Deposit Machine (ADM)
- Point of sales terminal (POS)
- Authentication Token/One Time Password (Token/OTP)



## Lĩnh vực hoạt động OUR BUSINESS LINES

### Giải pháp Công nghệ thông tin IT SOLUTIONS

*Cùng với đội ngũ chuyên gia công nghệ hàng đầu thế giới, Amigo Technologies luôn tư vấn và đưa ra những giải pháp mang tính chiến lược, phù hợp với từng khách hàng. Cam kết của chúng tôi với khách hàng không chỉ dừng lại ở việc cung cấp giải pháp tối ưu tổng thể mà hơn thế nữa, kết hợp với đội tác của mình, chúng tôi luôn nỗ lực để giúp khách hàng biến công nghệ thành lợi thế cạnh tranh trong kinh doanh.*

Đối với khối tài chính, ngân hàng

- Giải pháp ngân hàng cốt lõi
- Hệ thống chuyển mạch tài chính và quản lý thẻ
- Hệ thống trung tâm dữ liệu
- Sao lưu, lưu trữ dữ liệu và khôi phục sự cố
- Giải pháp an ninh bảo mật
- Giải pháp chống rửa tiền
- Giải pháp Quản lý rủi ro
- Giải pháp Quản lý Tài sản/Nợ
- Giải pháp Định giá điều chuyển vốn
- Giải pháp Trung tâm thông tin liên lạc
- Giải pháp chứng khoán cốt lõi
- Giải pháp Quản lý Quỹ đầu tư và phân tích thị trường chứng khoán.
- Giải pháp Hội nghị truyền hình trực tuyến

Đối với khối doanh nghiệp

- Giải pháp Quản trị nguồn tài nguyên doanh nghiệp (ERP)
- Giải pháp Quản trị quan hệ khách hàng (CRM)

- Giải pháp Quản trị tài sản doanh nghiệp (EAM)
- Giải pháp Quản trị tài chính doanh nghiệp (FMS)
- Giải pháp Quản trị nhân lực trong doanh nghiệp (HCM)
- Giải pháp Quản trị vòng đời sản phẩm (PLM)
- Giải pháp Quản trị chuỗi cung ứng (SCM)
- Giải pháp Gói sản phẩm tổng thể cho doanh nghiệp (BI)

Các giải pháp trên được Amigo-Tech hướng tới các ngành công nghiệp trong quản lý sản xuất, chế biến, phân phối đối với lĩnh vực dệt may, dầu khí, bảo hiểm, thuốc lá, đóng tàu, dược phẩm...

Đối với khối chính phủ

- Giải pháp Chính phủ điện tử cốt lõi
- Giải pháp Tin học hóa Quản lý Hành chính Nhà nước



## Phát triển phần mềm SOFTWARE DEVELOPMENT

Với đội ngũ chuyên gia giàu kinh nghiệm đã triển khai nhiều dự án lớn và phức tạp, chúng tôi hiểu rõ các yêu cầu nghiệp vụ của khách hàng và đem đến cho khách hàng sản phẩm phần mềm có chất lượng cao nhất. Các dịch vụ sản xuất phần mềm mà chúng tôi cung cấp cho khách hàng bao gồm:

- Phần mềm đóng gói
- Phần mềm đặc thù chuyên nghiệp theo lĩnh vực, ngành nghề
- Giá công phần mềm

Amigo Technologies đã có những sản phẩm phần mềm được ứng dụng trong ngân hàng (chuyển tiền điện tử), các phần mềm chuyên dụng, phần mềm quản lý trong các Bộ ngành, Tỉnh ủy và Ủy ban Nhân dân các tỉnh và thành phố.

Our software development team gains experience and confidence after each and every successful project. Understanding customers' requirements, allocating the right resources and paying highest attention to the quality and timely delivery of the software is always our utmost commitment.

- Package software
- Made-to-order software for various industries
- Software outsourcing



Khách hàng của chúng tôi  
**OUR CUSTOMERS**

***Amigo Technologies trân trọng cảm ơn những khách hàng đã tin tưởng giao cho chúng tôi triển khai nhiều dự án CNTT lớn, mang lại hiệu quả cao. Đó là:***

- Ngân hàng Nhà nước Việt Nam
- Ngân hàng Chính sách xã hội Việt Nam
- Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Việt Nam
- Ngân hàng Đầu tư và Phát triển Việt Nam
- Ngân hàng Sài Gòn Thương Tín
- Ngân hàng TMCP Kỹ thương Việt Nam
- Ngân hàng TMCP Quốc tế Việt Nam
- Ngân hàng TMCP các Doanh nghiệp Ngoài quốc doanh Việt Nam
- Ngân hàng TMCP Quân đội
- Ngân hàng TMCP Đông Nam Á
- Ngân hàng TMCP An Bình
- Ngân hàng TMCP Bắc Á
- Ngân hàng TMCP Hàng Hải
- Ngân hàng phát triển nhà Đồng Bằng sông Cửu Long
- Công ty chứng khoán Châu Á Thái Bình Dương
- Công ty chứng khoán Tân Tạo
- Công ty chứng khoán An Bình
- Công ty chứng khoán Quốc tế Việt Nam
- Ngân hàng phát triển Việt Nam
- Quỹ tín dụng nhân dân Trung Ương
- Tổng công ty Bưu chính Việt Nam
- Tổng công ty Hóa chất Việt Nam
- Công ty Dầu khí Cửu Long
- Công ty thép Zamil
- Tập đoàn xây dựng Hạ Long
- Tỉnh Ủy và UBND các tỉnh Hải Phòng, Vĩnh Phúc, Lạng Sơn...
- Bộ Ngoại Giao
- Bộ Tài chính
- Bộ Công thương
- Bộ Tư pháp



***Amigo Technologies would like to thanks customer who have confidence and give us many IT projects. They are:***

- State Bank of Vietnam
- Vietnam Bank for Social Policies
- Vietnam Bank for Agriculture and Rural Development
- Bank for Investment and Development of Vietnam
- Sacombank
- Techcombank
- Vietnam International Bank
- VP Bank
- Military Bank
- An Binh Bank
- Southeast Asia Bank
- North Asia Bank
- Mekong Housing Bank
- APEC Securities
- Tan Tao Securities
- An Binh Securities
- Vietnam International Securities
- Bank of Development
- Central People's Credit Fund
- Vietnam National Chemical Corporation
- Cuu Long Joint Operating Company
- Zamil Steel Vietnam
- Ha Long Construction Group
- Provincial Committee of the Party and People's Committee of the Provinces: Hai Phong, Vinh Phuc, Lang Son...
- Ministry of Foreign Affair
- Ministry of Finance
- Ministry of Industry and Trade
- Ministry of Justice

## Cam kết của chúng tôi OUR COMMITMENT

Chúng tôi hiểu rằng giá trị thương hiệu của Amigo Technologies được tạo nên từ sự tin cậy và hài lòng của khách hàng. Chính vì vậy, chúng tôi không ngừng xây đắp niềm tin đó và cam kết luôn đặt lợi ích của khách hàng lên đầu.

Với cam kết đó, Amigo Technologies đã ý thức trang bị các kiến thức công nghệ cơ bản để phục vụ khách hàng tốt nhất. Một số chứng chỉ công nghệ mà các chuyên viên của chúng tôi đã hoàn thành trong thời gian qua:

We understand that the value of our brand Amigo-Tech constitutes from our customers' trust and satisfaction; over the year, these have always been the primary drivers behind our commitment to give the highest priority to customers' benefits.

To best serve our customers in all aspect of IT and technology, Amigo Technologies has acquired some of the latest and most advanced technology certifications. The following are some of the certificates that our experts have obtained so far.

<b>MICROSOFT</b>	MGCP, MCSA, MCP, MCSE...
<b>IBM</b>	iSeries i5 Technical Solutions Design, pSeries Advanced Technical Expert, eServer i5 iSeries Technical Solution Implementer, iSeries Solution Sales eServer i5, eServer i5 iSeries Webphere Solution Sales ,IBM Aministration and support for AIX 5L, IBM System Storage Solution, IBM Tivoli Enterprise Console, IBM Tivoli Monitoring, IBM Tivoli Netview, IBM Tivoli Storage Manager, IBM xSeries (System x) Product & Technical IBM Technical Support for Power Systems; Power Systems Support for Linux and AIX; Power System Certifications for IBM i Operating System.
<b>HP</b>	HP proliant software, HP Openview Operations, HP Openview Service Desk
<b>ATM</b>	Diebold Opteva Hardware/software, ADM IBM Hardware & Software, ATM IBM Hardware ...
<b>ORACLE</b>	OCA 9iAS, OCP 9i, RAC 10g, OCA 10g, OCP 10g...
<b>CHECKPOINT</b>	CCSA, CCSE...
<b>CISCO</b>	CCNA, CCNP, CCIE...
<b>SAP</b>	SAP B1-SDK, SAP B1 consultant
<b>RSA</b>	RSA SecureID
<b>OTHERS</b>	CompTIA Security+, McAfee Technical Security, Linux+, EMC proven professional, EMC Sales Specialist , EMC SE Accreditation , CA ARCserve, Nortel LAN WAN bussines Solution, Nortel Ethernet Routing Switch, Data ONTAP, APC, F, PC Architecture, Release 24, ADC KRONE Master Designer, NetBackup & Storage Foundation Sales..

**Công ty Cổ phần Công nghệ Bằng Hữu (Amigo Technologies JSC )**

Trụ sở chính

398 Đường Xã Đàn, Quận Đống Đa, Hà Nội, Việt Nam

Tel: (84-4) 3 514 7370

\* Fax: (84-4) 3 514 7367

Email: [contact@amigo-tech.com.vn](mailto:contact@amigo-tech.com.vn)

\* Website: [www.amigo-tech.com.vn](http://www.amigo-tech.com.vn)

Chi nhánh

Tầng 5, Tòa nhà Maison, Số 180 Pasteur, Phường Bến Nghé, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh

Tel : (84-8) 3 823 3941

\* Fax : (84-8) 3 823 3942

**Amigo Technologies Joint Stock Company**

Head Office

Amigo Building, No. 398, Xa Dan Str., Dong Da Dist., Hanoi, Vietnam

Tel: (84-4) 3 514 7370

\* Fax: (84-4) 3 514 7367

Email: [contact@amigo-tech.com.vn](mailto:contact@amigo-tech.com.vn)

\* Website: [www.amigo-tech.com.vn](http://www.amigo-tech.com.vn)

Branch

5thFloor, Maison Building, 180 Pasteur, Ben Nghe Ward, Dist., 1, Ho Chi Minh City

Tel : (84-8) 3 823 3941

\* Fax : (84-8) 3 823 3942